



10TH ANNUAL DAY FOR DIPLOMATS 27 OCTOBER 2020

The Parliament of Canada website – www.parl.ca – offers the public information on Parliament, on legislation before or passed by Parliament, research papers, visitor information, and more. For descriptions of services and products that are particularly relevant to you, please see the links below:

About Parliament	Current and historical information on Parliament, its key figures and events, educational resources at parl.ca > Learn about Parliament
Chamber Business	Daily Publications for the Senate can be found at parl.ca > Senate > In the Chamber Daily Publications for the House of Commons can be found at parl.ca > House of Commons > Parliamentary Business – Home
Parliamentary Calendars	Current and past Parliamentary calendars for the Senate can be found at parl.ca > Senate > Calendar Present and past Parliamentary calendars for the House of Commons can be found at parl.ca > House of Commons > Parliamentary Business > Calendar
Parliamentary Committees	List of Senate Committees, complete with membership, meeting schedule and list of studies at parl.ca > Senate > Committees List of House of Commons Committees, complete with membership, meeting schedule and list of studies at parl.ca > House of Commons > Committees
LEGISinfo	Up-to-date status of all legislation before Parliament with links to analysis in legislative summaries, media coverage, debates, votes and related websites at parl.ca /LEGISinfo
International & Interparliamentary Affairs	Calendar of international activities of parliamentarians in Parliament and contact information for the Protocol Office at parl.ca /diplomacy
List of Senators and Members of Parliament (MPs)	List of present and past Senators, including contact information for sitting Senators at parl.ca > Senate > Senators List of present and past MPs, including contact information for sitting Members at parl.ca > House of Commons > Members - Home
ParlVU	Watch live and archived streams of video and audio for the Senate and House of Commons proceedings, televised committees, and the audio of all public committees at senparlvu.parl.gc.ca parlvu.ca
Research Publications	Research on current issues prepared by Library of Parliament experts at lop.parl.ca > Research Publications
Visitor Information	Guided tours of Parliament have been suspended until further notice due to the COVID-19 outbreak; please refer to visit.parl.ca when tours resume. A virtual experience of Parliament can be found at parl.ca > Learn about Parliament > Parliament: The Virtual Experience
Information Service	Information on Parliament to members of the public. Toll Free 1-866-599-4999 or info@parl.gc.ca
Parliamentary Boutique	Parliamentary and Canadian-themed gifts and mementos at parl.gc.ca/boutique



10^E JOURNÉE ANNUELLE POUR DIPLOMATES 27 OCTOBRE 2020

Le site Web du Parlement du Canada – www.parl.ca – offre de l'information destinée au public sur le Parlement et sur les mesures législatives étudiées et adoptées par celui-ci, des rapports de recherche, des renseignements pour les visiteurs et plus encore. Pour une description des produits et services qui vous concernent particulièrement, consultez les liens suivants :

Au sujet du Parlement	Informations récentes ou historiques concernant le Parlement, ses acteurs et événements clés, les programmes et ressources éducatifs; voir parl.ca > Découvrez le Parlement
Travaux parlementaires	Publications quotidiennes pour le Sénat; voir parl.ca > Sénat > Activités à la Chambre Publications quotidiennes pour la Chambre des communes; voir parl.ca > Chambre des Communes > Travaux parlementaires
Calendriers parlementaires	Calendriers parlementaires actuels et passés du Sénat; voir parl.ca > Sénat > Calendrier Calendriers parlementaires actuels et passés de la Chambre des Communes; voir parl.ca > Chambre des Communes > Travaux des Chambres > Calendrier des séances de la Chambre
Comités parlementaires	Liste des comités du Sénat, incluant la composition des comités, l'horaire des réunions et la liste des études; voir parl.ca > Sénat > Comités Liste des comités de la Chambre des Communes, incluant la composition des comités, l'horaire des réunions et la liste des études; voir parl.ca > Chambre des Communes > Comités
LEGISinfo	Renseignements à jour sur tous les projets de loi examinés par le Parlement. Le site comprend des liens vers les résumés législatifs, la couverture médiatique, les débats les mises aux voix et les sites Web connexes; voir parl.ca /LEGISinfo
Affaires internationales et interparlementaires	Calendriers des activités internationales des parlementaires et détails sur le bureau du protocole; voir parl.ca /diplomacy
Liste des sénateurs et des députés	Liste des sénateurs présents et passés, et coordonnées de tous les sénateurs en poste; voir parl.ca > Sénat > Sénateurs Liste des députés présents et passés, et coordonnées de tous les députés en poste; voir parl.ca > Chambre des Communes > Membres
ParlVU	Transmission audio et vidéo (en direct ou archive) des délibérations du Sénat et de la Chambre des communes et des réunions télévisées des comités, et contenu audio de toutes les réunions publiques des comités; voir parlvu.ca senparlvu.parl.gc.ca
Publications de recherche	Documents de recherche sur des questions d'actualité préparés par des spécialistes de la Bibliothèque; voir lop.parl.ca > Publications de recherche
Renseignements pour les visiteurs	Les visites guidées du Parlement sont suspendues jusqu'à nouvel ordre en raison de la pandémie de COVID-19; voir visit.parl.ca/ quand les visites reprendront. Parlement : L'expérience virtuelle; voir parl.ca > Découvrez Parlement > Parlement : L'expérience virtuelle
Services d'information	Information sur le Parlement pour le grand public. Sans frais 1-866-599-4999 ou info@parl.gc.ca
Boutique parlementaire	Articles thématiques et souvenirs du Parlement et du Canada; voir parl.gc.ca/boutique